

OTSAILEAN LAINOA NORAINO, ELURRA GERO HARAINO

2020 OTSAILA
FEBRERO 2020



Urretxuko udala

KULTUR AGENDA
AGENDA CULTURAL



Zumarragako udala

01, 08 LARUNBATAK
SÁBADOS



17:00

TREBEZIA lehiaketa



Labeaga aretoa (Urretxu)

Urretxu eta Zumarragako udalak

01, 08, 15, 29 LARUNBATAK
SÁBADOS



Goizez eta arratsaldean *Mañana y tarde*

PATIN IKASTAROA *CURSILLO*



Ederrena pilotalekua (Urretxu)

Urretxuko Udala

03 ASTELEHENA
LUNES



12:30

“HIRU ETXE BIZITZA BAT” PROIEKTUAREN

AURKEZPENA *PRESENTACIÓN PROYECTO*

“TRES CASAS UNA VIDA”

Iparragirren bizitzaren puzzlea osatzeko eskaintza konbinatua 3 museoen bisitekin: Zumalakarregi, Igartubeiti eta Urretxuko alde zaharra. *Una oferta combinada para completar el puzzle de la vida de Iparragirre con visitas a tres museos: Zumalakarregi, Igartubeiti y casco antiguo de Urretxu.*



Urretxuko udaletxeko batzar areto nagusia

Urretxuko Udala, Zumalakarregi Museoa, Igartubeiti Museoa

04 ASTEARTEA
MARTES



17:30

SANTA AGEDA BEZPERAKO KOPLAK ABESTUZ

KALEJIRAK *RONDAS VÍSPERA DE SANTA ÁGUEDA*

17:30 Gainzuri eta JM Iparragirre Institutua

17:45 Ikastola

19:00 Goiargi abesbatza



Urretxu eta Zumarragako kaleak

Urretxu eta Zumarragako udalak

05 ASTEAZKENA
MIÉRCOLES



10:30 - 12:30

WORLD CAFÉ: MINBIZIA DA *LLÁMALO CÁNCER*



Zelai Arizti kultur etxea (Zumarraga)

AIECC

06 OSTEGUNA
JUEVES



19:00 - 20:30, 6, osteguna *jueves*

17:30 - 20:30 astelehenetik ostiralera *lunes a viernes*

12:00 - 14:00 / 18:00 - 20:30

larunbata eta igandeak *sábados y domingos*

SANTI PELAEZ “BIDAIATZEN” MARGO ERAKUSKETA

EXPOSICIÓN DE PINTURA

Otsailaren 16ra arte *Hasta el 16 de febrero*



Zelai Arizti erakusketa aretoa (Zumarraga)

Zumarragako Udala

07 OSTIRALA
VIERNES



22:30

“7AK BAT, GAIZTOETAN GAIZTOENAK”, Atx Teatroa



Zelai Arizti aretoa (Zumarraga)

Urretxu eta Zumarragako udalak

• Sarrera *Entrada*: 10€. Salgai takilan, makina eta online.

• A la venta en taquilla, máquina y online.

• Gazte txartelarekin: 7€ Ordu gaztea: <30 urte <30 min. 5€

09 IGANDEA
DOMINGO



11:00 - 12:00

DANTZA FAMILIAN



Labeaga aretoa (Urretxu)

Urretxu eta Zumarragako udalak

• Begiralea: Oihane Vicente.

• Haurren adina *edad niños/as*: 3 - 8 urte.

• Kuota: 10 € familiar. Haur bakoitzeko heldu bat *Una persona por niño/a*.

• Izen-ematea: urtarilak 27 *enero* - otsailak 4 *febrero*

Urretxuko Aizpurunea kultur etxean.

11 ASTEARTEA
MARTES



18:30 - 21:00

GIZA IRUDIA IKASTAROA Josu Marotorekin

CURSILLO DE FIGURA HUMANA con Josu Maroto

Modeloa: Zuriñe Ormaetxea



Labeaga aretoa (Urretxu)

Urretxu eta Zumarragako udalak

• Kuota: 10€. Programa honetako 3 saio edo gehiagotan apuntatuz gero, %25eko deskontua. *Al apuntarse a 3 o más sesiones de este programa, descuento del 25%.*

• Izen-ematea: Otsailaren 11 arte kultur etxean. *Hasta el 11 de febrero en la casa de cultura.*

13 OSTEGUNA
JUEVES



19:00

LIBURU AURKEZPENA *PRESENTACIÓN DE LIBRO*

LOS ÚLTIMOS MIQUELETES DE GUIPÚZCOA

Egilea *Autor*: Jorge Cabanellas



Zelai Arizti kultur etxea (Zumarraga)

Zumarragako Udala



LEHIAKETA
CONCURSO



HAURRAK
INFANTIL



DANTZA
DANZA



ERAKUSKETA
EXPOSICIÓN



ZINEMA
CINE



GAZTERIA
JUVENTUD



KIROLA
DEPORTE



MAHAI-INGURUA
DEBATES



LIBURUAK
LIBROS



IPARRAGIRRE
2020



KURTSOA
TALLER



MUSIKA
MUSICA

Egitarauan aldaketak izan daitezke. Ikus informazio zabalagoa eta eguneratua webgunean.

Puede haber cambios en el programa. Información actualizada en la web.

AIZPURUNEA
KULTUR ETXEA

943 038 088

www.urretxu.eus



ZELAI ARIZTI

KULTUR ETXEA

943 723 510

www.zelaiarizti.eus



14 OSTIRALA
VIERNES



17:30 - 20:30 asteartetik igandera *martes a domingo*
ARGAZKIA ELKARTEA eta KARMAKROS ANTZERKI
TAILERRA “ANTZEZ MOTZ” ARGAZKI ERAKUSKETA
“ANTZEZ MOTZ” EXPOSICIÓN de FOTOGRAFÍA
Martxoaren 1era arte *Hasta el 1 de marzo.*

Juan de Lizarazu erakusketa aretoa (Urretxu)
Urretxuko Udala

14, 28 OSTIRALAK
VIERNES **20** OSTEGUNA
JUEVES



ZINE KLUB SAIOAK *PROYECCIONES DE CINE*

14, ostirala, 22:15

“HISTORIA DE UN MATRIMONIO”, Noah Baumbach

20, osteguna, 20:30, dokumentala

“CONTEMPLACIÓN”, Pete Middleton eta James Spinney

28, ostirala, 22:15

“PARÁSITOS”, Bong Joon-ho

Zelai Arizti aretoa (Zumarraga)

Butak 21 Zine Kluba

· Sarrera *Entrada*: 4€

· Bonoa: 40 €

15 LARUNBATA
SÁBADO



16:45 - 18:15

HAURRENTZAKO MOZORRO TAILERRA

TALLER INFANTIL DE DISFRACES

Antio Interpretazio zentroa (Zumarraga)

Zumarragako Udala

· Izen-ematea *Inscripción*: Otsailaren 4tik 11ra 09:30 - 13:30
15:00 - 20:00 *Del 4 al 11 de febrero*. Larunbata *sábado*,
09:30 - 13:00 Zelai Arizti kultur etxean.

16 IGANDEA
DOMINGO



13:00

ZUMARRAGAKO MUSIKA BANDAREN KONTZERTUA

Zelai Arizti aretoa (Zumarraga)

Zumarragako Musika Banda



17:00

HAURRENTZAKO ANTZERKIA *TEATRO*

“POTX ETA LOTX ETXEAN”

adin guztiak todas las edades

Labeaga aretoa (Urretxu)

Urretxu eta Zumarragako udalak

· Sarrera: 5€. Labeaga aretoan, otsailaren 16an, 16:00 - 17:00.
· Antzerki bonoak salgai Urretxuko kultur etxean otsailaren 14a
arte *Los bonos de teatro a la venta en la casa de cultura de*
Urretxu hasta el 14 de febrero.

21 OSTIRALA
VIERNES



14:30 - 16:30

IKASTETXEETAKO INAUTERIE TAKO FESTA

FIESTA DE CARNAVAL DE LOS COLEGIOS

· Gainzuri, Gernikako Arbola plazan (eguraldi txarrarekin,

Aldiri kiroldegian), Urretxu

· Ikastola, desfilea Urretxu-Zumarragako kaleetan

· La Salle, Beloki pilotalekuan eta Ispilla kiroldegian,

Zumarraga

Gainzuri, Ikastola eta La Salle ikastetxeak



16:30 - 19:30

ZUMBALAIN HAURRENTZAKO DANTZALDIA

BAILE

Zelai Arizti pilotalekua (eguraldi txarrarekin, Euskadi

plazako arkupeak) Zumarraga

Urretxu eta Zumarragako udalak

22 LARUNBATA
SÁBADO



09:00

XXXI. HERRI INAUTERIA “EIBARKO KOKO DANTZA”

XXXI CARNAVAL RURAL

Iparragirre plaza eta ondoren Urretxuko baserriak

Lurra dantza taldea



11:30

IPARRAGIRRE BALERDI MUSIKA BANDAREN

INAUTERIE TAKO KALEJIRA *PASACALLE DE CARNAVAL*

Urretxuko kaleak

Iparragirre Balerdi Musika Tailerra



17:30

SECUNDINO ESNAOLA MUSIKA ESKOLAKO DANTZA

IKASLEEN DESFILEA *DESFILE DE CARNAVAL DE ALUMNOS*

Zumarraga eta Urretxuko kaleak

Secundino Esnaola Musika Eskola



18:00

UZ TALENT DANTZALDIA, KARAOKEA eta MOZORRO

LEHIAKETA *VERBENA, KARAOKE Y CONCURSO*

DE DISFRACES

Gernikako Arbola plaza (Urretxu)

Urretxu eta Zumarragako udalak

23 IGANDEA
DOMINGO



17:00

ZINE TXIKI HAURRENTZAKO FILM LABURRAK (+5 urte)

ZINE TXIKI CORTOMETRAJES INFANTILES (+5 años)

Labeaga aretoa (Urretxu)

Urretxu eta Zumarragako udalak

· Zozketa txartela *Ticket para el sorteo*: 1€

25 ASTEARTEA
MARTES



19:00

PROIEKZIOA *PROYECCIÓN*

IPARRAGIRRE DIAPORAMA

Interesgunearen gaia : Iparragirre liburutegian

Tema del punto de interés: Iparragirre en la biblioteca

Urretxuko liburutegia (Urretxu)

Urretxuko Udala

29 LARUNBATA
SÁBADO



16:45 - 18:15

HAURRENTZAKO ORRI-MARKATZAILEAK TAILERRA

TALLER INFANTIL DE MARCAPÁGINAS

Antio Interpretazio zentroa (Zumarraga)

Zumarragako Udala

· Izen-ematea *Inscripción*: Otsailaren 18tik 25era 09:30 -
13:30 / 15:00 - 20:00 *Del 18 al 25 de febrero*. Larunbata
sábado 09:30 - 13:00 Zelai Arizti kultur etxean.



20:00

KONTZERTUA

MILA OSINALDE (organoa)

PELLO RAMIREZ (biolontxelo)

JON GOENAGA (teklatura)

Jasokundeko Andre Mariaren parrokia (Zumarraga)

Zumarragako Udala

HILEKO ASTEAZKEN, OSTEGUN, OSTIRAL, LARUNBAT ETA IGANDE GUZTIETAN
TODOS LOS MIÉRCOLES, JUEVES, VIERNES, SÁBADOS Y DOMINGOS DE CADA MES



16:30 - 20:00 asteazkena eta osteguna

16:30 - 20:30 ostirala, larunbata eta igandea

GAZTE BIDEAN - NERABEENTZAKO UDAL

ZERBITZUA *GAZTE BIDEAN - SERVICIO MUNICIPAL*

PARA ADOLESCENTES

Gazte Bidean - Iparragirre plaza (Urretxu)

Urretxu eta Zumarragako udalak